

自分のできることから始めよう！

Think globally, Act locally

現在、七尾市に住んでいる外国人の数は約430人（平成23年12月末日現在）。
母国を離れ、縁があってここ七尾に住んでいる彼らは、七尾市民の一人です。
そんな彼らは、七尾に住みながら七尾をどう見て（感じて）いるのでしょうか。

市内で行われたイベントに参加された外国人へインタビュー!!

何枚もの書類に
サインやハンコを
押さないと
いけないの？

市役所で手続き
する時の用語が
難しいの

施設がきれいで
無料にびっくり！
助かっているわ

買い物をする時
店員さんの対応が
とても親切なのよ

子育てしやすい
優しいまちね！

手続きに
すぐく時間が
かかるわね

多言語のチラシを
いろいろな場所に
置いてほしいわね

ハイテクノロジー
社会なのに連絡は紙
(アナログ)なのは
なぜ？

日本語学校を
つくってほしいわ

道路も町も

きれいで、
渋滞がないのが
うれしいわ

七尾は近くに公園が
すく
少ないわね



ウハさん（七尾在住2年2カ月・中国出身）



セーラさん（七尾在住4カ月・オーストラリア出身）



ナリさん（七尾在住3カ月・韓国出身）



あなたから「こんにちは」の声を

私たち日本人が普段、何気なく無意識に行っていることや制度などが、外国人から見たら、時に戸惑い、驚き、また「素晴らしい！」という感動を与えていることもあるようです。そんな視点や意見を、住みよいまちづくりに生かすことが可能ではないでしょうか。

一人一人が違って当たり前！その違いを楽し

み理解し合うことではじまるコミュニケーションは、「こんにちは！」というあいさつからはじまります。日本語でもいいので、あなたから声をかけてみてください！同じ七尾市民の一人として、ともに地域で暮らしていく中で、日ごろからのコミュニケーションを大切にしませんか。



七尾市国際交流協会
理事 藤井良照さん

国際交流のそれぞれの取り組みをまちづくりに活かす

～企業を繁盛させる人は街も
発展させることが出来る～

七尾マリンシティ推進協議会 21回目のアメリカ研修視察

2月16日から11日間の日程で
姉妹都市モントレーほかアメリカ
へ行ってきました。

七尾でそれぞれにがんばっている
メンバーが研修してきたこと
が、今後のまちづくり、ひとづく
りにどう活かせるのか、期待に拍
車がかかります。

アンニョンハセヨ～！

七尾・金泉友好協会結成

平成23年8月24日に設立されまし
た。姉妹都市金泉市とはこれまでも
御祓公民館をはじめ、市や民間団体
などで交流が盛んに行われていまし
た。これからは協会が主となり民間
レベルでの積極的な交流出来るよ
う頑張りたいと思っています。協会
設立を記念して11月11日～14日に
訪韓してきました。

※会員募集中※

姉妹都市へはばたく中学生

●ジュニアウイングス

平成23年8月 アメリカモント
レー市へ（参加者11人）

●七尾市・金泉市中学生相互交流

平成23年7月 韓国 金泉市へ
（参加者20人）

＜参加者の感想＞

- ・中学生のうちに体験出来て楽し
かった。世界（アメリカ）へ行っ
て自分がどんな存在なのかを考え
るきっかけになった。
- ・将来のことは全然考えていな
かったけど、将来は世界にかかわ
る仕事をしてみたい。

国際交流協会から
3人を表彰

長年国際交流などに貢献
した功績により、平成23年
5月の総会時に3人の方を国
際交流功労者として表彰し
ました。

（受賞者）

佐味貫義さん、姥浦昭二さん、
稲田清志さん

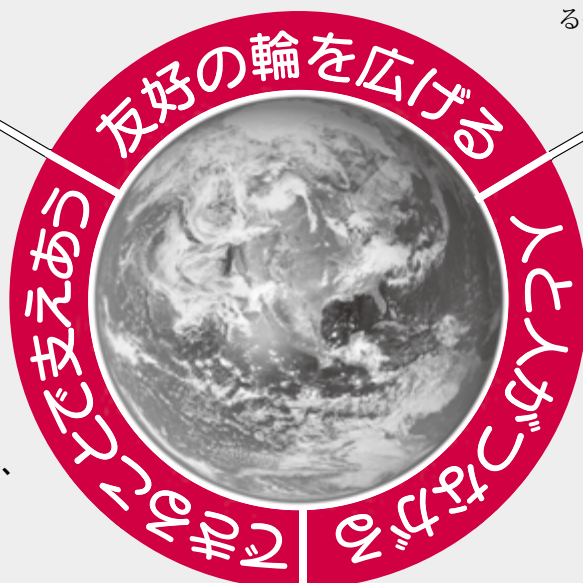
＜姥浦昭二さんから＞



海外で生活体験をすることは青少
年にとって良い意味でのカルチャー
ショックとなるはず。そうした体験
が、将来に向けての財産となることを
願っています。

770（ななお）青少年国際交流支援制度

国際交流協会では、姉妹都市に派遣される小・中
学生に1人7,700円を贈呈しています。（平成23年度
は40人の小中学生に贈呈）



国際交流ボランティア随時募集中！

ホームステイ・交流イベン
トなどを通して、気軽に国際
交流に参加してみませんか？
あなたができるボランティ
ア協力をお願いします。

【登録内容】 通訳・翻訳・
交流ボランティア、ホームビ
ジット、ジャパンテントホス
トファミリーなど

多文化共生ボランティア養成語学講座開催（23年5月～7月）

（英語、中国語、やさしい日本語）

単なる語学講座ではなく、多文化を知る「きっか
け」づくりとなる語学習得を目指して開催。

参加者は「語学に対する抵抗がなくなった」、日本
語講座は、「日本語の話せない人にやさしい日本語で
伝える難しさを実感した。もっと勉強したい」と意欲
的でした。平成24年度も国際理解講座を開催予定。

七尾市国際交流協会には現在25団体が加入しており、七尾市の姉妹都市交流や国際理解の推進をはじめ、市内
在住外国人との共生社会づくりの活動を展開中。国際交流に関心ある団体・個人の加入も随時募集中です。詳しく
は下記へお気軽にお問い合わせください。

問 市民男女協働課 国際交流係（七尾市国際交流協会事務局） ☎53-8633 ファクス53-1125